

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ



Distr.
GENERAL

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ

A/40/118
S/16941

5 February 1985

RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Сороковая сессия
ХИМИЧЕСКОЕ И БАКТЕРИОЛОГИЧЕСКОЕ
(БИОЛОГИЧЕСКОЕ) ОРУЖИЕ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Сороковой год

Письмо Временного поверенного в делах Постоянного
представительства Исламской Республики Иран при
Организации Объединенных Наций от 5 февраля 1985 года
на имя Генерального секретаря

Имею честь грегроводить Вашему Превосходительству текст письма министра иностранных дел Исламской Республики Иран Его Превосходительства д-ра Али Акбара Белаяти, касающегося отказа иракского режима откликнуться на призыв Вашего Превосходительства воздерживаться от применения химического оружия.

Буду весьма признателен за распространение настоящего письма в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту повестки дня, озаглавленному "Химическое и бактериологическое (биологическое) оружие", а также документа Совета Безопасности.

Серейдун Д.КАМАЛИ
Временный поверенный в делах

ПРИЛОЖЕНИЕ

Письмо министра иностранных дел Исламской Республики Иран на имя Генерального секретаря

Прошло более десяти месяцев с момента подготовки доклада о применении химического оружия Ираком против Исламской Республики Иран.

Кроме того, прошло семь месяцев с тех пор, как Ваше Превосходительство обратилось с призывом к правительствам Ирака и Исламской Республики Иран воздерживаться от применения химического оружия.

Как Вам известно, Ирак продолжал применять химическое оружие даже после опубликования доклада делегации Вашего Превосходительства (документ S/16433 от 26 марта 1984 года). Этот вопрос доводился до Вашего сведения в письме от 28 июня 1984 года, содержащемся в документе A/39/333-S/16652. Хотя мы никогда не принимали ответных мер в связи с применением Ираком такого оружия, мы незамедлительно положительным образом откликнулись на Ваш призыв. Более того, несмотря на то, что мы понесли огромные человеческие жертвы и материальный ущерб в результате жестоких нападений Ирака с применением химического оружия, мы дали заверения в том, что мы будем по-прежнему соблюдать Женевский протокол 1925 года.

Иракский режим, напротив, не обратил никакого внимания на призыв Вашего Превосходительства, и официальные представители этого режима нередко подтверждали свою решимость вновь применить химическое оружие. Тот факт, что Ирак по-прежнему обходит молчанием этот вопрос, явно указывает на то, что Исламская Республика Иран по-прежнему находится под угрозой стать объектом нападений с применением химического оружия. У Вашего Превосходительства, конечно, не возникает никаких сомнений в том, что Исламская Республика Иран с благими намерениями, используя международные форумы и прибегая к приемлемым международным правовым процедурам, пыталась не допустить, чтобы Ирак применял химическое оружие.

К сожалению, как Вы могли убедиться, из-за обструкционистской политики определенных стран, которые предпочитают соблюдению норм международного права сохранение своих империалистических интересов, такие действия бесполезны. Естественно, есть и другие эффективные пути, чтобы положить конец применению химического оружия Ираком, однако Исламская Республика Иран все еще не желает рассмотреть вопрос о крайних мерах.

/...

Имеются ли в международном праве какие-либо пути и средства правового характера, с помощью которых эта задача — задача, в сущности, международного масштаба — могла бы быть выполненной? Выражается надежда, что Ваше Превосходительство рассмотрит этот вопрос серьезным образом и даст нам ответ. Нет никакого сомнения в том, что если в этом ответе не будут содержаться гарантии практического решения вопроса, то он будет рассматриваться как отрицательный. Такой ответ только означал бы, что не только Исламская Республика Иран, но и все международное сообщество полностью беззащитны от нарушений Женевского протокола 1925 года, возлагая обязанность за недопущение нападений с применением химического оружия на отдельные государства. Я уверен, что Ваше Превосходительство и члены международного сообщества вполне осознают катастрофические последствия такого положения.

Али Акбар ВЕЛАЯТИ
Министр иностранных дел
Исламской Республики Иран
